

Lovkonferansen 2019: Om lovgivning, lovspråk og lovforvaltning

4.-5. juni 2019, Det juridiske fakultet, Universitetet i Oslo

For tilgang til heis ring Eiendomsavdelingen sentrum: tlf. 901 31 755

4. juni: Den norske lovgivningsmodellen og lovspråk

09:00–09:30 Registrering

Sted: Universitetets aula, Domus Media ([lenke til kart](#))

Inngang fra Universitetsplassen

Heis: inngang via Christian IV gate

Toaletter: inngang fra foajéen

09:30–09:40 Åpning av Lovkonferansen 2019

Statssekretær Paul Chaffey, Kommunal og moderniseringsdepartementet

Sted: Universitets aula

09:40–10:30 Lovgivning og lovspråk i det 21. århundre

Førsteamanuensis Jon Christian Fløysvik Nordrum, Institutt for offentlig rett, UiO

Sted: Universitetets aula

10:30–11:15 Kommentarer

Ordstyrer: Professor Inger Johanne Sand, Institutt for offentlig rett, UiO

- Avdelingsdirektør Arnulf Tverberg, Lovavdelingen, Justisdepartementet
- Professor Cathrine Holst, Institutt for sosiologi og samfunnsgeografi, UiO
- Professor Johan Tønnesson, Institutt for lingvistiske og nordiske studier, UiO

11:15–11:45 Diskusjon

Ordstyrer: Inger Johanne Sand, Institutt for offentlig rett, UiO

11:45–12:45 Lunsjpause

Servering i Frokostkjelleren for de som har meldt seg på lunsj

Sted: Frokostkjelleren/Gymnastikkbygningen ([lenke til kart](#))

Inngang fra Universitetshagen (trappefri adkomst)

Toaletter: til venstre for inngangen

12:45–14:15 Parallele sesjoner: Universitetets aula og Gamle festsal

Norsk lovgivning – styrker og svakheter

Sted: Universitetets aula

Ordstyrer: Førsteamanuensis Marte Eidsand Kjørven, Institutt for privatrett, UiO

- Hva gjør vi for at norske lover skal være gode?
Arnulf Tverberg, avdelingsdirektør, Justisdepartementets lovavdeling
- Erfaringer fra Regelrådets arbeid
Joar Grimsbu, nestleder i Regelrådet
- Reformene av islandsk lovgivningsprosess siden 2010 i lys av norsk lovgivningsprosess og OECDs anbefalinger
Páll Þórhallsson, sjef, Statsministerens kontor, Island

Lovspråk og juristspråk – metoder og verktøy

Sted: Gamle festsal, Domus Academica ([lenke til kart](#))

Inngang fra Universitetsplassen

Heis: inngang fra Universitetsgaten til gårdsrom

Toaletter: kjelleren

Ordstyrer: Professor Tarjei Bekkedal, Institutt for privatrett, UiO

- Begrepsharmonisering – EU-rettens indirekte innflytelse på nasjonal rett
Førsteamanuensis Inger Berg Ørstavik, Institutt for privatrett, UiO
- Uaktsom ordlyd? Gjennomføringen av e-handelsdirektivet artikkel 14 i et klarspråkperspektiv
Advokatfullmektig Tiril Charlotte Sandbakk, Wiersholm
- Modelleserteori for rettsstekster
Professor Johan Tønnesson
- Arbeidet med veileder i godt regelspråk
Seniorrådgiver Anna Senje, Språkrådet

14:30–16:00 Parallele sesjoner: Universitetets aula og Gamle festsal

Norsk lovgivning – styrker og svakheter

Sted: Universitetets aula

Ordstyrer: Førsteamanuensis Marte Eidsand Kjørven, Institutt for privatrett, UiO

- Behovet for en tverrfaglig reguleringsteoretisk forskning
Jacob Kringen, utredningsleder og FoU-koordinator, Direktoratet for samfunnssikkerhet og beredskap
- Betydningen av at lovgiver forstår lovers insentivvirkninger, eksemplifisert med området for bruken av private aktører i velferdssektoren
Gøril Bjerkan, ph.d. rettsvitenskap, jurist, siviløkonom, sosialøkonom

- Utvikling av lover og forskrifter – tallfesting av virkninger og bruk av økonomiske resonnementer
Lars Fjell Hansson, utredningsleder dr.polit., Finansdepartementet
- Presentasjon av nettverk for personer i forvaltningen som arbeider med rettslige styringsinstrumenter
Thomas Fosse, leder for Regelverksenheten i Forsvarets fellestjenester

Lovspråk og juristspråk – metoder og verktøy

Sted: Gamle festsal

Ordstyrer: Professor Tarjei Bekkedal, Institutt for privatrett, UiO

- Bachelorprogrammet Klart språk – et samarbeid mellom HF og juridisk fakultet
Professor Johan Tønnesson, Institutt for lingvistiske og nordiske studier, UiO og førsteamanuensis Jon Christian Fløysvik Nordrum, Institutt for offentlig rett, UiO
- Jakten på leseren og språket i klarspråkverksted for regelskriverne
Fagdirektør Ragnhild Samuelsen, Barne- og familiedepartementet
- Språkets betydning for ressursvake gruppers rettssikkerhet.
Spesialrådgiver Sara Eline Grønvold, Redd Barna
- Muligheter og fallgruver ved bruk av språklige standarder
Margrete Kilde Nes, NTB Arkitekt

16:15–16:45 Lovspråk: På tide å stille krav

Åse Wetås, direktør i Språkrådet

Sted: Universitetets aula

16:45–20:00 Konferansekafé

Sted: Frokostkjelleren

Onsdag 5. juni: Den digitale jurist: Lovgivning og forvaltning

09:00–09:05 Åpning

Viserektor for forskning og innovasjon ved UiO, Per Morten Sandset

Sted: Universitetets aula, Domus Media ([lenke til kart](#))

Inngang fra Universitetsplassen

Heis: inngang via Christian IV gate

Toaletter: inngang fra foajéen

09:05–10:35 Fra analog til digital dokumentering og formidling av lovtekster: Perspektiver ved avslutningen av en æra

Ordstyrer: Professor Marit Halvorsen, Institutt for offentlig rett, UiO

- Fra lovsiger til trykkepressen til lovdata, teknologiens betydning for rettsbruk – Rettshistorisk blikk på norske lovtekster
Professor Jørn Øyrehagen Sunde, Det juridiske fakultet, Universitetet i Bergen
- Hva skjer med loven når den digitaliseres? Et retorisk og tekstvitenskapelig perspektiv
Stipendiat Ida Seljeseth, Institutt for lingvistik og nordiske studier, UiO
- Digital lovgivning: Hva er mulighetene? Hva skjer i andre land?
Professor Malcolm Langford, Institutt for offentlig rett, UiO

10:35–10:55 Kommentarer

Ordstyrer: Professor Marit Halvorsen, Institutt for offentlig rett, UiO

- Professor Benedikte Moltumyr Høgberg, Institutt for offentlig rett UiO
- Professor emeritus Inge Lorange Backer, Institutt for offentlig rett, UiO
- Jusstudent Alexander Sæthern, UiO
- Lagmann Mette Jenssen, Borgarting lagmannsrett

10:55–11:15 Diskusjon

Sted: Universitetets aula

11:15–12:15 Lunsjpause

Servering i Frokostkjelleren for de som har meldt seg på lunsj

Sted: Frokostkjelleren/Gymnastikkbygningen ([lenke til kart](#))

Inngang fra Universitetshagen (trappefri adkomst)

Toaletter: til venstre for inngangen

12:15–13:45 Parallele sesjoner: Gamle festsal og auditorium 14, Domus Bibliotheca

Digitalisering av lovgivning

Sted: Gamle festsal, Domus Academica ([lenke til kart](#))

Inngang fra Universitetsplassen

Heis: inngang fra Universitetsgaten til gårdsrom

Toaletter: kjelleren

Ordstyrer: Professor Ingunn Ik Dahl, Institutt for offentlig rett, UiO

- Digitaliseringsvennlig regelverk
Seniorrådgiver Tone Bringedal, Direktoratet for forvaltning og IKT
- Automatiseringsvennlig lovgivning
Professor Dag Wiese Schartum, Institutt for privatrett, UiO
- Modellering av lovgivning
Stipendiat Asbjørn Korsbakken, Institutt for privatrett, UiO
- Behovet for digital tilpasning av prosessretten - særlig om tilgang til bevis
Stipendiat Ingvild Bruce og førsteamanuensis Maria Astrup Hjort, Institutt for offentlig rett, UiO

Digitalt språk

Sted: Auditorium 14, Domus Bibliotheca ([lenke til kart](#))

Inngang fra Universitetsplassen

Heis: inngang fra Frederiks gate via kjelleren

Toaletter: kjelleren

Ordstyrer: Førsteamanuensis Birgitte Hagland, Institutt for privatrett, UiO

- Spenninger mellom ønsket om å digitalisere og godt lovspråk
Førsteamanuensis Jon Christian Fløysvik Nordrum, Institutt for offentlig rett, UiO
- Retorikk og digital formidling
Førsteamanuensis Eirik Vatnøy, Institutt for lingvistikk og nordiske studier, UiO
- Hva kjennetegner klart språk i digitale medier?
Heidi Bunæs Eklund, NTB Arkitektst
- Kampen om ordene
Cathrine Strand Yttervik, Skatteetaten

14:00–15:30 Parallele sesjoner: Gamle festsal og auditorium 14, Domus Bibliotheca

Digital forvaltning

Sted: Gamle festsal

Ordstyrer: Professor Ingunn Ikdahl, Institutt for offentlig rett, UiO

- Digitaliseringens muligheter for forvaltningen
Stipendiat Runar Hilleren Lie, PluriCourts, UiO
- Hvordan utfordrer digitaliseringen fundamentale rettssikkerhetsprinsipper?
Praktiske eksempler fra en systemjurists perspektiv
Systemjurist Torill Christine Edvardsen, Arbeids- og velferdsdirektoratet (NAV)
- Utfordringer med rettslig regulering av og tilsyn med algoritmer i finansnæringen, med særlig blick på systemrisiko
Stipendiat Trude Myklebust, Institutt for privatrett, UiO

Den digitale jurist

Sted: Auditorium 14, Domus Bibliotheca

Ordstyrer: Førsteamanuensis Birgitte Hagland, Institutt for privatrett, UiO

- Å forbedre tekster om dagpenger på nav.no: Erfaringer fra å jobbe i tverrfaglig team i digitale prosjekter
Ida Hemminghytt Hausmann, jurist, Bendik Stolpestad, statsviter, Synneva Aasbrenn, designer og Marianne Åsheim Friess, kommunikasjonsrådgiver, Arbeids- og velferdsdirektoratet (NAV)
- Presentasjon av prosjektet «Den digitale jurist»
Professor Kristin Bergtora Sandvik, Institutt for kriminologi og rettssosiologi, professor Malcolm Langford og førsteamanuensis Jon Christian Fløysvik Nordrum, Institutt for offentlig rett, UiO
- Heldigital eksamen og digitale rettskilder i undervisningen – erfaringer og utfordringer
Studiedekan professor Erling Hjelmeng, Det juridiske fakultet, UiO og avdelingsleder Hilde Westbye, prosjektleder for Lovdata Eksamen og bibliotekets digitale satsing

15:45–16:45 Paneldebatt: Digitaliseringen av offentlig forvaltning

Sted: Universitetets aula

Ordstyrer: Professor Kristin Bergtora Sandvik, Institutt for kriminologi og rettssosiologi, UiO

Professor Malcolm Langford, Institutt for offentlig rett, UiO

Direktør Jan Magnus, juridisk avdeling, Skatteetaten

Kunnskapsdirektør Yngvar Åsholt, Arbeids- og velferdsdirektoratet (NAV)

16:45–17:00 Kulturelt innslag fra Operahøgskolen